

**Говоря не о людях, используйте Da-Komposita**  
(указательные местоименные наречия [da+предлог])  
вместо местоимений (Pronomen)

Она думает о **пицце**.

Она думает о **ней**.



Не переводим  
местоимение 'ней':  
используем **da+предлог**

**DANACH**      **DARÜBER**  
**DAMIT**      **DARAN**  
**DARAUF**      **DAFÜR**



Sie denkt **an Pizza**.

Sie denkt **daran\***.

\*перед гласной: -r- после **da**

Около него (дома): **daneben**



На нем (доме): **darauf**



В нем (очаге): **darin/drinnen**

# Предвещающие Da-Komposita



**Ich freue mich** darauf,  
bald Mutter zu werden.

Da-Kompositum **предвещает**  
следующее предложение (с  
**zu** или **dass**).

**Ich freue mich** darauf, **dass**  
ich bald Mutter werde.

Я предвкушаю скоро предстоящее  
материнство.

Говоря о людях, используйте местоимения, а не Da-Komposita

Она думает о **своем коллеге**.

Она думает о **нём**.

Переводим местоимение 'нём' если речь идет о человеке



Sie denkt **an ihren Kollegen**.

Sie denkt **an ihn**.

**Da-Komposita** не применяются в относительных  
придаточных предложениях с предлогами

Das ist ein Mann. Mein Bärchen spielt gern mit ihm.

Das ist der Mann, **mit dem** mein Bärchen gern spielt.

Это человек, с которым мой медвежонок любит играть.

Das ist ein Ball. Mein Bärchen spielt gern damit.

Das ist der Ball, **mit dem** mein Bärchen gern spielt.




**В вопросах, не касающихся людей, используются Wo-Komposita** (вопросительные местоименные наречия [wo+предлог]) вместо местоимений (wen, wem)

Он говорит о любви.

О чем он говорит?

не переводим 'чем':  
используем wo+предлог

для  
вопросов



**WORÜBER SOLL  
ICH MIT IHR /  
IHM REDEN ?**

Er spricht über die Liebe.

**Worüber\* spricht er?**

\*перед гласной: -r- после wo

**В вопросах о людях используются местоимения (wen, wem), а не Wo-Komposita**

**Он говорит о ней/них.**

**О КОМ ОН ГОВОРИТ?**

Переводим  
местоимение 'ком' так  
как речь  
идет о человеке



**Er spricht über sie.**

**Über wen spricht er?**

С предлогами требуется **WO-Kompositum**  
после

целого  
предложения

Das ist unfair,  
**worüber\*** ich  
wütend bin!



\*Ich bin wütend über...

Wo-Komp.: wo + предлог = **worüber**



С предлогом требуется **WO-Kompositum**  
после

alles, etwas, einiges, nichts,  
viel(es), wenig

**ALLES,  
WORAN MAN  
GLAUBT,  
BEGINNT ZU  
EXISTIEREN.**

Glauben  
an...

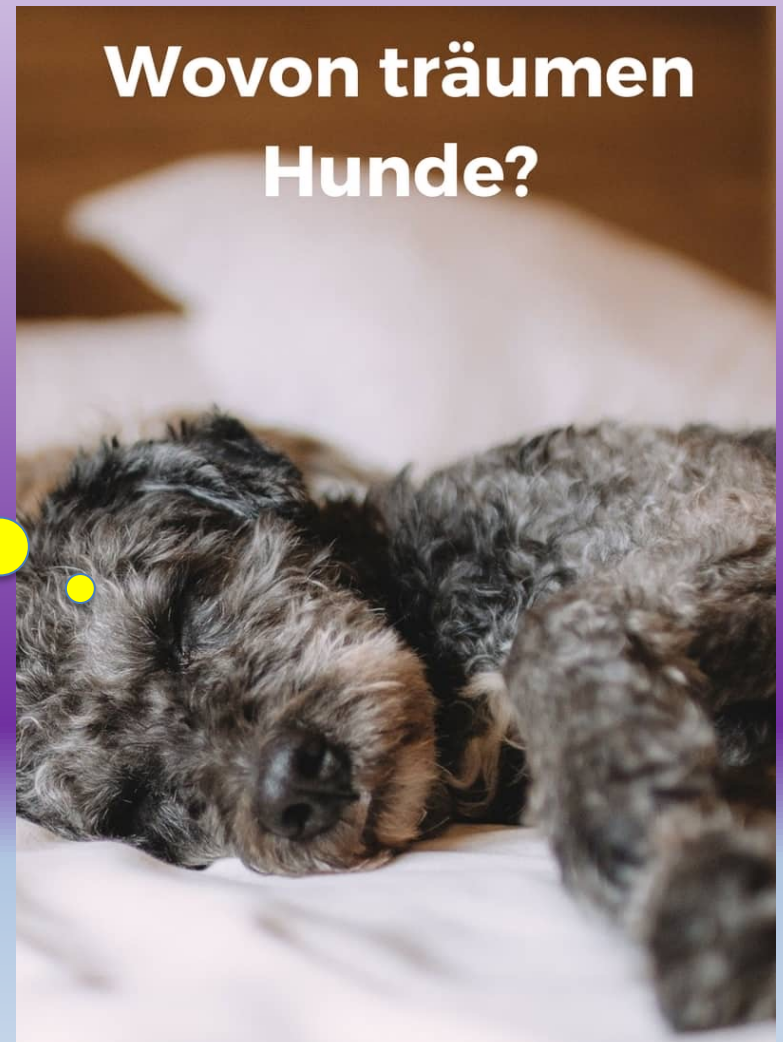
С предлогом требуется **WO-Kompositum** после прилагательных среднего рода в превосходной степени, действующих как существительные (**das Beste, das Schönste**)

Das Interessanteste,  
**wovon ich träume**  
**ist das Essen.**

Также: после “das Einzige”

Die roten Schuhe des Papstes sind das Einzige, **worauf** ich bei ihm neidisch bin.

(Margot Käßmann)  
Theologin



В относительных придаточных предложениях с предлогами требуются относительные местоимения, а не Wo-Komposita если антецедент существительное.

антецедент

Ich sah den Wolf,  
**nach dem** der Jäger  
suchte.

Предлог  
определяет  
падеж  
Relativpron.  
(nach + Dat.)



Der Tag, an dem ich **COOL** wurde

